

# **Kohtauspaikkana kielenhuolto**

Salli Kankaanpää

Kielen juhlaa 75 -verkkoseminaari  
torstaina 1. lokakuuta 2020

# Kielenhuollon kohtaupaikkoja



# Kielenhuollon kohtaupaikkoja

Kotimaisten kielten keskuksen toimitilat

Sidosryhmien luentosalit ja neuvotteluhuoneet

Suomalaisen Kirjallisuuden Seuran juhlasali

Kielen- ja nimistönhuollon neuvontapuhelimet

Kielen- ja nimistönhuollon oppaat

# Virtuaalisia kohtaustapahtumia

Kielen- ja nimistöhuollon verkkopalvelut

Kieli- ja nimeuvonnan verkkolomakkeet

Kielitoimiston ohjepankki

Kielikellon verkkolehti verkkoarkistoinen

Kielenhuollon verkkokoulutukset ja -kurssit

Kielen juhlaa 75 -verkkoseminaari

Sosiaalinen media

# Ketkä kielenhuollossa kohtaavat?



# Ketkä kielenhuollossa kohtaavat?

Virallisen kielenhuollon edustajat

Kotimaisten kielten keskuksen kielenhuoltajat  
suomen kielen lautakunta

Muut ammattimaiset kielenhuoltajat

Eri kielten kielenhuoltajat

Muiden maiden eri kielten kielenhuoltajat

# Ketkä kielenhuollossa kohtaavat?

Kielenhuoltotiedon soveltajat ja välittäjät

Tavalliset ja ammattimaiset kielenkäyttäjät

Toimittajat, kääntäjät, terminologit, leksikografit

Opettajat, tutkijat

Viranomaiset, lainlaatijat, eri ammateissa toimivat

Työssään ja vapaa-aikanaan kirjoittavat

Kaikki kielestä kiinnostuneet

# Mitä kohtaamisissa tehdään?





# Mitä kohtaamisissa tehdään?

Normitetaan, ohjeistetaan, suositetaan, lausutaan

Tiedotetaan, valistetaan, neuvotaan, vastataan

Koulutetaan, konsultoidaan, huolletaan, tarkistetaan

Kerätään tietoa, selvitetään, tutkitaan, suunnitellaan

Kirjoitetaan, esitelmöidään, järjestetään tilaisuuksia

# Mitä kohtaamisissa tehdään?

Kysytään, kuunnellaan, luetaan, opiskellaan

Etsitään tietoa, ohjeita, suosituksia, neuvoja

Saadaan ratkaisuja, vastauksia, palveluja

Keskustellaan, neuvotellaan, tehdään yhteistyötä

Verkostoidutaan

# Mitä kohtaamisissa käsitellään?



# Mitä kohtaamisissa käsitellään?

Kielioppia, oikeinkirjoitusta, sanastoa ja nimistöä

Tekstien asiallisuutta, selkeyttä ja ymmärrettävyyttä

Kirjoittamista, tekstikäytänteitä ja eri tekstilajeja

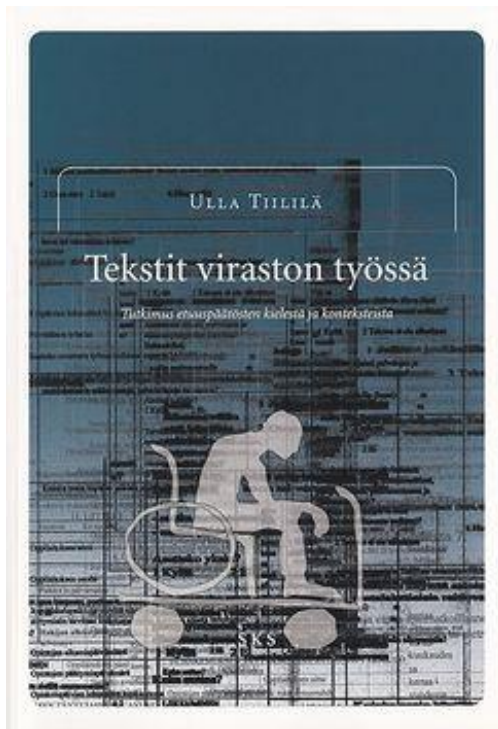
Yleiskieltä, virkakieltä, median kieltä

Eri alojen kieltä, eri tilanteiden kielenkäyttöä

Kirjoitettua kieltä, puhuttua kieltä

Kielten asemaa ja käyttöalaa

# Mitkä kielitieteen tutkimusperinteet kielenhuollossa kohtaavat?



# Mitkä kielitieteen tutkimusperinteet kielenhuollossa kohtaavat?

Kieliopin, lause- ja muoto-opin, ortografian

Sanaston, nimistön, merkityksen tutkimus

Kirjoittamisen, tekstien, tekstilajien tutkimus

Yleiskielen, erikoiskielen, puhutun kielen tutkimus

Kielen muutoksen ja vaihtelun tutkimus, etymologia

Kriittinen kielitiede, sociolinguistiikka, käänntiede

Kielipolitiikan, kielikontaktien tutkimus...

# Muita kielenhuollossa kohtaavia tieteenaloja

Työelämän, lain ja hallinnon tutkimus

Viestinnän ja vuorovaikutuksen tutkimus

Oppimisen ja opettamisen tutkimus

Muistin ja ymmärtämisen tutkimus

Saavutettavuuden ja käytettävyyden tutkimus

# Millaiset ideologiat ja arvot kielenhuollossa kohtaavat?

Kielenhuolto

Hyvä kieli, parempi mieli

Virkakieli

Ymmärtäminen on jokaisen oikeus

Nimet

Nimellä on väliä



# Millaiset ideologiat ja arvot kielenhuollossa kohtaavat?

Demokratia, osallisuus, yhdenvertaisuus, tasa-arvo

Asiantuntemus, perinteet, auktoriteetti

Pysyvyys, vaihtelu ja muutos

Konservatiivisuus ja edistyksellisyys

Yhteisöllisyys ja yksilöllisyys

Auttaminen, avoimuus, yhteistyö

## Kuvien lähteet:

Sivun 2 kuvassa Hakaniemenranta. Kuva: Salli Kankaanpää.

Muut kuvat Kotimaisten kielten keskuksen verkkosivustolta [www.kotus.fi](http://www.kotus.fi).

Sivun 5 kuvassa ovat yleisen kielenhuollon asiantuntijat vuonna 2019.

Vasemmalta Petri Lauerma, Sari Maamies, Sari Vaula, Riitta Korhonen, Matti Räsänen, Riitta Hyvärinen, Henna Makkonen-Craig ja Henna Leskelä. Kuva: Sonja Holopainen, Kotus.

Sivun 11 verkkokurssin kansikuvassa ovat Kotimaisten kielten keskuksen kouluttajat Riitta Hyvärinen ja Marianne Laaksonen. Kuva: Janne Marjanen. E-oppiva, HAUS kehittämiskeskus Oy.